

Šumivé vína / Sparkling wines

***Prosecco Millesimato Superiore Valdobbiadene,
DOCG CA' di RAJO (0,75 l)*** **20,00€**

Svetlo-žltá farba so zelenými zábleskami a vôňou agátového kvetu s jednotlivými tónmi jablka a grepu. Štruktúra je vyvážená, s chuťou zrelého ovocia, na podnebí príjemná a harmonická.

The light-yellow color with green flashes and the smell of acacia flowers with different tones of apples and grapefruit. The structure is balanced, with flavors of ripe fruit on the palate pleasing and harmonious.

***Prosecco Extra Dry,
DOC CA' di RAJO (0,375 l)*** **8,50€**

***Prosecco Extra Dry,
DOC CA' di RAJO (0,75 l)*** **17,00€**

Slamená žltá farba so zelenými zábleskami a vôňou agátového kvetu s prídavkom jablka, citrónu a grepu. Dobrá štruktúra, zjavná chuť ovocia dobre vyvážená, na podnebí príjemná a harmonická.

Straw yellow color with green flashes and the scent of acacia flowers with the addition of apples, lemon and grapefruit. Good structure, clear fruit flavor well balanced on the palate pleasing and harmonious.



Champagne

Veuve Clicquot Brut

54,00€

Veuve Clicquot Yellow Label je jedným z najpopulárnejších a najrozoznatelnejších šampanských na celom svete. Pod vedením Madame Clicquot sa toto slávne Champagne stalo celosvetovým fenoménom. Champagne s plným telom a príchutou maslového toastu, briošky a sušienky so všadeprítomnou jemnou kyslosťou

Veuve Clicquot Yellow Label is one of the most popular and recognisable Champagnes throughout the world. With its distinctive yellow label, Veuve Clicquot is the enduring homage to the great Madame Barbe-Nicole Clicquot. Under Madame Clicquot's guidance, this famous Champagne house became a global phenomenon and a continued success story. A Champagne from the fuller-bodied school with flavours of buttered toast, brioche and biscuit to complement the ever present fine acidity and flavour length that is a trademark. A wonderful celebration Champagne, yet also at home when paired with freshly shucked oysters and ceviches. Care of fine bubbles and soft vivacity of citrus fruit and nuances of gooseberry.



Rizling Rýnsky, Výber z brozna
Víno DIOUS, Suché / Dry

17,00€

Jedna z najušľachtiliešich odrôd na svete. Farba vína je zelenožltá. Tento rizling je skôr minerálneho typu, s typickou lipovou a kvetinovou arómou. V chuti je plný, korenistý, s dlhotrvajúcou dochuťou.

One of the most noble varieties in the world. A greenish-yellow color, mineral type, with typical lime and floral aromas. The taste is full, spicy, with a long aftertaste.

Rizling Vlašský, Neskorý zber
Víno DIOUS, Suché / Dry,

15,00€

Veľmi rozšírená odroda na Slovensku. Víno svetlej zelenožltej farby s vôňou lúčnych kvetov a citrusov. V chuti veľmi harmonické, svieže víno s príjemnou kyselinou.

This wine is made from grapes category satisfying selection of grapes. Full and balanced wine with typical aroma of linden flowers, or tropical fruit aromas. Welschriesling is characterized by high acidity and its fresh taste.

Vetlínske Zelené, Kabinetné
Víno DIOUS, Suché / Dry,

14,00€

Víno s krásnou sýtou žltozelenou farbou, typickou pre vína s vyšším prívlastkom. Vo vni aj chuti nájdeme lahodné kvetinovo-medové tóny s korenistou príchuťou.

Dense wine with a beautiful green and yellow color characteristic of higher attribute blame. The smell and taste delicious find floral honey tones with a spicy flavor.

Chardonnay, Výber z brozna
Víno DIOUS, Suché / Dry

15,00€

Plné extraktívne víno so sýtejšou zlatistou farbou. V chuti prevládajú ovocné tóny jablka a hrušky s nádychom exotického ovocia. Záver je korenistý s dlhou dochuťou.

Full extractive wine with a vibrant golden color. The taste is dominated by fruity notes of apple and pear with hints of tropical fruits. The conclusion is spicy with a long finish.



Devín, Výber z hrozna

25,00€

Víno DIOUS, Polosuché / Semi-dry

Víno z tejto odrody sa chváli aromatickým, muškátovo - kvetinovo - korenistým bukétom. Kyseliny sú jemné a pikantné. Optimálny zbytkový cukor podporuje chuťový i aromatický zážitok.

Wines from this variety boasts aromatic muscat - floral - spicy aroma. Acids are soft and spicy. Optimal residual sugar promotes taste and aromatic experience.

Nória, Výber z hrozna

22,00€

Víno DIOUS, Suché / Dry

Plné extraktívne víno, v ktorom nájdete celú škálu exotického ovocia.

Full extractive wine, with a range of exotic fruit.

Pinot Gris, Výber z hrozna

22,00€

Víno DIOUS, Suché / Dry

Pinot gris sa pestuje po celom svete, a je známe ako „pikantné“ plnohodnotné alsaské víno s ľahším telom a kyslejšieho talianskeho štýlu.

Pinot gris is grown around the globe with the „spicy“ full-bodied Alsatian and lighter-bodied, more acidic Italian styles being most widely recognized.

Sauvignon, Výber z hrozna

17,00€

Víno DIOUS, Polosuché / Semi-dry

Plné extraktívne víno, v ktorom nájdete celú škálu exotického ovocia.

Full extractive wine, with a range of exotic fruit.



*Cabernet Sauvignon Rosé, Výber z brozna
Vino DIOUS, Polosuché / Semi-dry*

17,00€

Krásne svieže víno, v ktorom sa dokonale prejavila výnimočnosť ročníka 2015. Výrazne žihľavové tóny s malinovou dochuťou sú dokonale zladené so sviežimi kyselinkami.

Beautiful fresh wine, which perfectly demonstrated excellence year the 2015th. Significantly nettle tones with raspberry aftertaste are perfectly matched with crisp acidity.



Frankovka Modrá, Výber z brozna
Víno DIOUS, Suché / Dry,

17,00€

Stará, u nás veľmi rozšírená a cenená odroda. Víno rubínovočervenej farby s vôňou čierneho lesného ovocia. Chuť je veľmi jemná, plná a harmonická.

Old, widespread and appreciated variety. Wine ruby red color with aromas of black berries. The taste is very smooth, full and harmonious.

Modrý Portugal, Výber z brozna
Víno DIOUS, Suché / Dry

17,00€

Výnimočnosť orešianskeho Portugalu je známa dlhé roky. Kto ešte neochutnal „pravé orešanské“ má jedinečnú príležitosť napraviť to. Každý ocení jeho krásnu farbu a neopakovateľnú chuť vo svojich ústach.

Excellence Portugieser from Orešany is known for many years. Who hasn't tasted „right one“ has a unique opportunity to correct it. Everyone will appreciate its beautiful color and unique malt in their mouth.



Petit Puch

29,00€

(80% Merlot, 20% Cabernet Sauvignon & Franc), 2010

Bordeaux, Suché / Dry

Vyznačujúci sa čerstvosťou čerešní a čiernych ríbezlí s chuťou a nádychom korenia a podrastu. Pekný dobre vyvážené víno, okrúhle a príjemné.

Characterized by the freshness of its cherry & blackcurrant flavours and a hint of spices & undergrowth. A nice well-balanced wine, round and pleasant.

Petit Puch

25,00€

(80% Merlot, 20% Cabernet Sauvignon & Franc), 2011

Bordeaux, Suché / Dry

Prvá ochutnanie Chateau du Petit Puch 2011 sa Vám môže zdať pikantné a ovocné, s nádychom klinčekov, zreých čiernych plodov a sviežosti. Vláčna a ľahko údenú chuť v ústach s dobre vyzretými trieslovinami.

The first tastings of the Chateau du Petit Puch 2011 show a spicy and fruity nose, clove, ripe black fruits with a touch of freshness. Supple and lightly smoked mouth, well matured tannins. Nice round black fruits finish.



Rozlievané vína / Wines by the glass

Inzolia, Feudo Arancio, IGT Sicilia, Italia, 2011

0,10 l 1,40€

0,25 l 3,10€

0,50 l 6,00€

Víno charakteristické najmä ovocným buketom s náznakmi hrušky, marhule a bielej broskyne. Jeho štruktúra je elegantná, mäkká a zaoblená.

Wine characterized by particularly fruity bouquet with hints of pear, apricot and white peach. Its structure is elegant, soft and round.

Nero d' Avola, F. Arancio, IGT Sicilia, Italia, 2011

0,10 l 1,40€

0,25 l 3,10€

0,50 l 6,00€

Nero d' Avola - Sicílska odroda s veľkou hodnotou, intenzívnou chuťou, charakteristická tónmi lesných jahôd, brusníc a višne v alkohole.

Indigenous Sicilian varietal of great esteem, producing an intense red wine with characteristic notes of wild strawberry, cranberry and morello cherries in alcohol.



Rozlievané vína / Wines by the glass

Chardonnay 120, Santa Rita, Chile

<i>0,10 l</i>	<i>1,40€</i>
<i>0,25 l</i>	<i>3,10€</i>
<i>0,50 l</i>	<i>6,00€</i>

Prekypujúci nádhernou vôňou tropického ovocia, čerstvých zelených jabĺk a pikantnej pomaračovej kôry.

Bursting with aromas of luscious tropical fruit, fresh green apples and a zesty note of orange peel.

Malbec, Dona Paula, Argentina

<i>0,10 l</i>	<i>1,40€</i>
<i>0,25 l</i>	<i>3,10€</i>
<i>0,50 l</i>	<i>6,00€</i>

Paula Malbec má intenzívnu purpurovo červenú farbu. Aróma čerstvých červených bobuľovín a kvetov je jemne podfarbená nuansami korenia. Na jazyku je to zamatové a guľaté víno s veľmi peknou štruktúrou a príjemným záverom.

Paula Malbec has an intense purplish-red color. Aromas of fresh red fruit and flowers is subtly colored by nuances of spices. The bouquet of velvet and round wine with a very nice structure and a pleasant finish.



Novovzniknuté vinárstvo produkciou skôr malé, ale s potenciálom rozvoja, to je Víno Dious. Na vinársky život pod Malými Karpatmi mala veľký vplyv rodina Pálfiovcov a práve na túto históriu vinárstvo nadviazalo. Sídlime v zeme-panskej pivnici zo 17. storočia, ktorá patrila k majetku Smolenického zámku. Staré klenby sme citlivo zapracovali do inak modernej vinárskej prevádzky.



Druhou pripomienkou na niekdajšiu slávu orešianskych viníc je názov spoločnosti, Víno Dious. Dious je historický názov obce Horné Orešany, avšak Dious nesymbolizuje iba Pálfiovskú históriu, ale zároveň sa hlási k „tradičnej orešanskej kvalite“. Toto heslo sa stalo našim mottom. Postupne dokupujeme vinice a v budúcnosti sa staneme úplne sebestační aj pri pestovaní hrozna. Je to vlastne aj nevyhnutnosť, pretože našim zámerom je vyrábať iba akostné vína s prívlastkom. Našou výhodou je skutočnosť, že sme nová firma a všetku technológiu sme nakupovali ako novú, pričom sme zohľadnili najmodernejšie trendy a technologické novinky.

Riadené kvasenie je dnes už samozrejmosťou všade, šetrné spracovanie hrozna aj s využitím peristaltickej technológie je v našich podmienkach relatívne nové, ale s tým sme sa neuspokojili. Išli sme ešte ďalej, ale to už by som asi prezradil priveľa. Kvalita a riadenie kvality je u nás na prvom mieste, čo potvrdil aj audit, vďaka čomu sme získali certifikáciu ISO 9001. Výsledkom našej snahy sú vína, ktoré sa vyznačujú mimoriadnou čistotou a výrazným odrodovým charakterom. V sortimente bielych vín máme odrody Rizling rýnsky, Rizling vlašský, Veltlínske zelené a prezradím aj môj tajný tip, odrodu Nória. Červené vína sú zastúpené odrodami Cabernet Sauvignon a pre Orešany typickým Modrým Portugalom. V prípade červených vín, budeme využívať kombináciu práce s veľkým aj malým drevom. To znamená predýchanie vín vo veľkom sude a vyzrievanie v barikových sudoch. Som úprimne rád, že výsledky sa dostavili hneď v prvom roku a nájdete u nás vína ktoré zaujmú aj vo veľmi silnej konkurencii. Začíneme s prezentáciou vín ročníka 2009 v priestoroch historickej pivnice a budeme radi ak pridete ochutnať naše vína, aby ste sa presvedčili o ich jedinečnosti.

Ing. Branislav Fischer, generálny riaditeľ



Prečo v USA chutí hornoořešanské

V novembri dorazil do amerického Bostonu kontajner z vínom od orešanského vinárstva *Vino Dious*. V americkom štáte New Hampshire už boduje u zákazníkov, lebo ovocnosť a sviežosť slovenských vín z Horných Orešian dostali Američanov z jedného z najbohatších štátov USA. V New Hampshire nepoznajú na rozdiel od ostatných amerických štátov DPH. Preto sa stal cieľom nákupov obyvateľov z okolitých štátov. Predá sa tam najviac vína v USA. *Vino Dious* si tým, že si vybralo New Hampshire ako odrazový mostík na vkročenie na americký trh s vínom, urobilo brilantný krok. Miestni patria medzi najsolventnejších Američanov, vínu rozumejú a kupujú ho. Nadovšetko radi sa nechajú prekvapiť novými chuťami a vôňami vín, ktoré sú pre nich exotické. Do Ameriky išlo *Vino Dious* s veľkými plánmi. „Dopadli z môjho pohľadu nad očakávanie,“ hovorí Branislav Fischer z *Vína Dious*. „Vínko malo veľký ohlas a úspech. Bola to aj kombinácia exotiky, lebo podľa mňa ľudia z ochutnávok doteraz netušia, kde to Slovensko vlastne je. Azda len tušia, že leží niekde pri Taliansku.“ Doplnil s úsmevom a hneď pridal, že na druhej strane za úspech vďačí pre Američanov prekvapujúcej chuti ich vína. Podľa neho za tým stojí kvalitné hrozno, šetrné spracovanie, skrutkovací uzáver a duša všetkých, ktorí toto vínko vyrábajú. „Odrody ako welsh riesling (Rizling vlašský), Grüner Veltliner (Veltlín zelený) či Blaufränkisch (Frankovka modrá) sú pre nich exotické. Američania používajú tieto nemecké názvy preto, lebo ich prebrali ako medzinárodne zaužívané.“ Vína ich oslovili sviežosťou a ovocnosť. Orešanský vinár mal možnosť ochutnať americké biele vína pri minulej návšteve USA v kalifornskom vyhlásenom údolí Napa Valley. Tamojší top vinári ich väčšinou dávajú dozrieť do barikových sudov. „V nich strácajú celú svoju ovocnú hrdosť a sú potom akési utrápené,“ mieni.

Pootvorené dvere

Ich obchodník zo zámoria prejavil záujem o tri biele prívlastkové vína ročníka 2013 – Rizling vlašský (neskorý zber), Veltlínske zelené (neskorý zber), Chardonnay (výber z hrozna), ružový Cabernet Sauvignon rosé (výber z hrozna) 2013 a dve vyzreté červené vína – Frankovku modrú (výber z hrozna) 2012 a Cabernet Sauvignon (výber z hrozna) 2011. Každé z týchto vín z 300-ročnej Pálffyovskej pivnice v Horných Orešianoch získalo na slovenských nominačných výstavách aspoň jednu zlatú alebo striebornú medailu. Prijemným zistením bolo, že slovenské vína majú v USA veľký potenciál. „Myslím si, že sme trochu pootvorili dvere aj ostatným slovenským vi-



nárom. Tamojší milovníci vína zistili, že vína zo Slovenska sú čarovné. Amerika môže byť pre nás vinárskym Klondajkom.“ Je to veľká krajina. Víno je tam nielen veľkou módou, ale ho tamojší ľudia majú radi. Americký obchodník s vínom zatiaľ síce kúpil a predáva vína z Orešian, ale by chcel ponúknuť za Atlantikom aj vína od iných slovenských producentov. „Je to šanca, ako môžu slovenskí vinári prežiť,“ tvrdí Branislav Fischer. Myslí najmä na tlak, ktorý vytvárajú dovozy zahraničných vín na slovenský trh a ich konkurenciu, často za dumpingové ceny. „Vôbec nemám problém spojiť sa s inými malými a strednými vinármi a spolu vyvážať víno do Ameriky.“ Stálo ho to kopec energie, nápadov a samozrejme aj veľa peňazí. Ale bez toho sa takto nasmerovaný vinársky biznis nemôže podariť. „Tým, že som bol v Amerike osobne, som pomohol rozbehnúť obchod s vínom.“ Nedávno Orešanci prezentovali svoju produkciu v najvýznamnejších mestách tohto bohatého amerického štátu v Hampstead, Keene, Concord, Nashua a vo Walpole.



Historická retro etiketa zvíťazila

Okrem Američanov prišli orešanské víno ochutnať naši rodáci, veľa Poliakov, Rusov a Ukrajincov, ktorí podnikajú a žijú v New Hampshire. Do Ameriky Víno Dious pripravilo novú retro etiketu. Žiadne úlety, ktoré sú bežné na etiketách amerických vín, keď treba zaujať na pulloch za každú cenu. „Keď klienti zbadali našu klasickú etiketu vo francúzskom historizujúcom štýle, okamžite ich zaujala.“ Je na nej zobrazená spomínaná tristoročná Pállfyovská pivnica, kde vína orešanského vinárstva zrejú. „Pre Američanov je tristo rokov histórie niečo ťažko predstaviteľné,“ spokojne sa usmial B. Fischer na znak toho, že sa trafili s etiketou do čierneho. Orešanci predávajú svoje víno v New Hampshire v obchodoch, vinotékach a reštauráciách. Jeho cena je v strednej cenovej úrovni. Kontrolu nad predajom vína má štát, ten určil cenu, za ktorú sa bude víno predávať pre obchody a pre reštaurácie. „Cena našich vín je štandardná, ale kvalita nadštandardná,“ konštatoval B. Fischer po ochutnaní amerických vín v rovnakej cenovej kategórii. Na otázku, či by rovnako obstáli aj vína od malých a stredných vinárov zo Slovenska, jednoznačne súhlasil.

